

### FOR 12 VOLT INSTALLATION

- 1) Position surface mounting flange on deck. Mark center of all four wood screw mounting holes and center hole for power supply wire to pass through. Drill pilot holes for supplied wood screws with 1/8" drill. Next drill 3/8" hole to accommodate power supply cord.
- 2) Place surface mounting flange over drilled pilot holes. Neoprene gasket is not to be used. Start each wood screw. Tighten until secured to deck.
- 3) Pass fixture lead wires through threaded center hole on top of flange and through drilled hole in deck. Mount fixture according to instruction sheets. Make wire connections.

### FOR 120VOLT INSTALLATION.

Surface mounting flange must be used with 4" round wiring compartment (not included). Neoprene gasket is supplied to ensure watertight seal. Consult qualified electrician regarding deck mounting and wiring procedures so as to be certain all local requirements and codes are followed.

### PARA INSTALACIONES DE 12 VOLTIOS.

- 1) Ponga la brida de montaje superficial en la terraza de madera. Marque el centro de los cuatro agujeros de montaje de los tornillos para madera y el centro del agujero para que pase el alambre electrico. Taladre agujeros pilotos para los tornillos suministrados con una broca de 1/8". En seguida, taladre un agujero de 3/8" para el cordon electrico.
- 2) Colocar la brida de montaje encima de los agujeros pilotos tal adrados. Puede botar la empaquetadura de Neopreno. Empiece a atornillar cada tornillo para madera. Apriete hasta que este bien sujeto a la terraza de madera.
- 3) Pase los alambres de la lampara por el centro del agujero roscado situado encima de la brida y traves del agujero taladrado en la terraza. Instale la lampara de acuerdo a lo indicado en las hojas de instrucciones. Conecte los alambres.

### PARA INTALACIONES DE 120 VOLTIOS

Se debe usar la brida de montaje superficial con compartimiento para alambres redondo de 4" (no incluido). Se proporciona la empaquetadura de Neopreno para asegurar hermeticidad al agua. consulte a un electricista competente respecto a los procedimientos de montaje en la terraza y conexiones de cables, para tener la seguridad de que se cumple con los reglamentos y bormas correspondientes.

### INSTRUCTIONS POUR L'ASSEMBLAGE ET L'INSTALLATION POUR UNE INSTALLATION DE 12 VOLTS

- 1) Placez le collet de montage sur la terrasse. Marquez le centre des quatre trous de montage (vis a bois) et le trou central pour l'alimentation du courant. Forez des trous de guidage pour les vis a bois avec une meche de 1/8". Ensuite forez un trou de 3/8" pour accommoder les fils electriques.
- 2) Placez le collet de montage au-dessus des trous de guidage. Ne pas employer le joint de Neoprene. Vissez chaque vis a bois.
- 3) Passez les fils du luminaire par le trou central filete du collet de montage et par le trou fore dans la terrasse. Installez le luminaire suivant les feuillets d'instructions. Completez le raccord des fils.

**POUR INSTALLATION DE 120 VOLTS:** Un collet doit etre utilise avec la boite de jonction de 4" (non fourni). Un joint neoprene doit etre installe pour garantir l'etancheite. Consultez un electricien qualifie concernant l'installation et la raccordement electrique afin d'etre certain de respecter les codes locaux et federaux.

### 12 VOLT-INSTALLATION

- 1) Bestimmen Sie den Platz auf der Terrasse für den Ringständer. Markieren Sie die Montagelöcher für die vier Holzschrauben und das Loch in der Mitte für die Leitung zum Netzanschluß. Machen Sie 3,2 mm Vorbohrungen zur Aufnahme der einbegriffenen Holzschrauben. Bohren Sie dann das 9,5 mm Loch für die Netzanschlußschnur.
- 2) Den Ringständer über die vorgebohrten Löcher setzen. Der Neopren Dichtungsring darf nicht benutzt werden. Befestigen Sie den Ringständer auf der Terrasse, indem Sie gleichzeitig alle vier Holzschrauben graduell fester einschrauben.
- 3) Führen Sie die Anschlußdrähte durch das obere Gewindeloch in der Mitte des Ringständers und dann durch das Bohrloch in der Terrasse. Die Lampe nach Anleitung anbringen und den elektrischen Anschluß herstellen.

### 120 VOLT-INSTALLATION.

Der Ringständer muß mit einer runden Anschlußbox (10 cm Durchmesser) für die Leitungsführung versehen werden (nicht eingeschlossen). Der beiliegende Neopren Dichtungsring gewährleistet wasserdichtes Versiegeln. Ziehen Sie einen qualifizierten Elektriker zurate, um mit Sicherheit das Anbringen des Ständers und die elektrischen Anschlüsse den örtlichen Vorschriften entsprechend auszuführen.

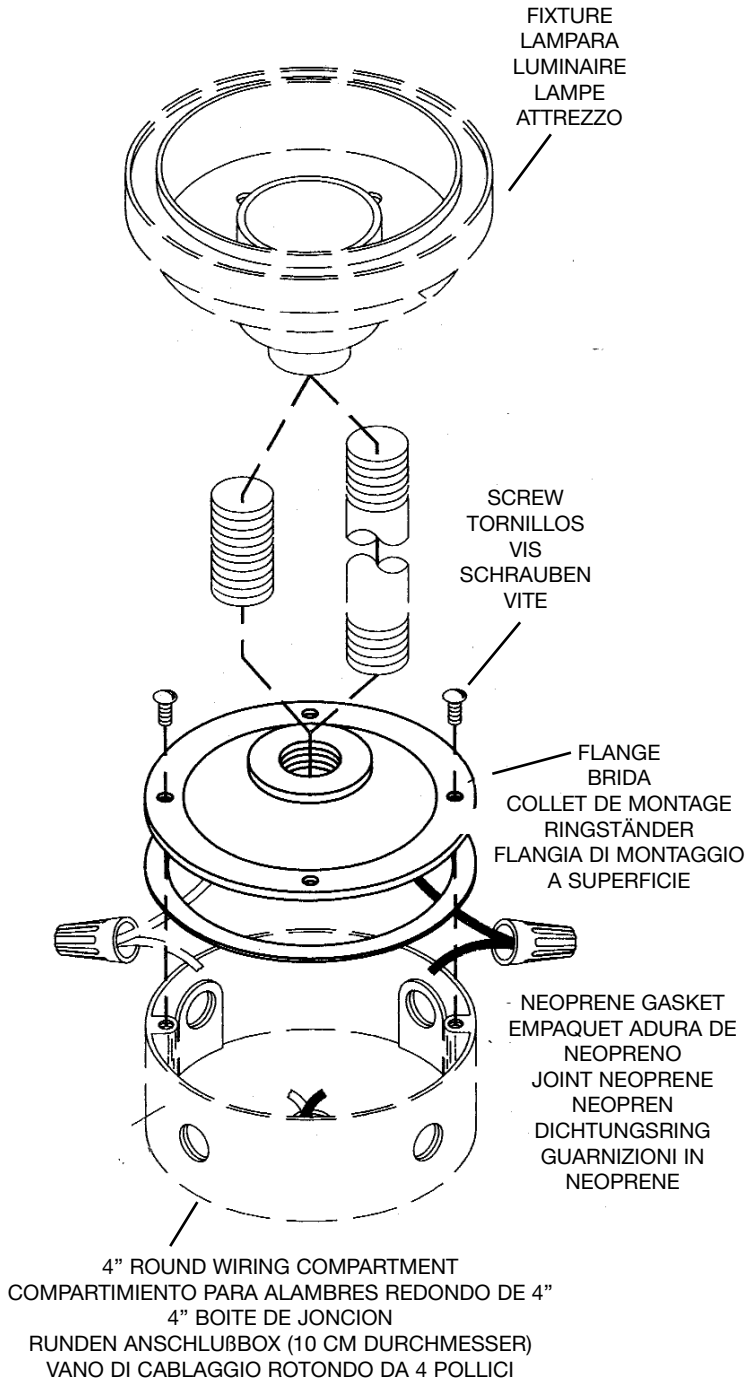
**WARRANTY**  
WE WARRANT THE LANDSCAPE PRODUCTS FEATURED IN OUR LANDSCAPE LIGHTING CATALOG (WITH THE EXCEPTION OF LIGHT BULBS) FOR FIVE YEARS AGAINST DEFECTS IN MATERIALS AND WORKMANSHIP IF IT WAS PROPERLY INSTALLED AND FAILED UNDER NORMAL OPERATING CONDITIONS. PROVIDED IT IS RETURNED TO THE POINT OF PURCHASE, WHERE IT WILL BE REPAIRED OR, AS IT MAY BE DETERMINED, TO REPLACE THE LANDSCAPE PRODUCT OR PARTS USED ON THAT PRODUCT.

**GARANTIA**  
NOSOTROS GARANTIZAMOS POR CINCO AÑOS LOS PRODUCTOS PANORAMICOS QUE OFRECEMOS EN NUESTRO CATALOGO DE ILUMINACION PANORAMICA (CON EXCEPCION DE LAS BOMBILLAS), QUE ESTAN EXENTOS DE DEFECTOS DE MATERIALES Y MANO DE OBRA, SI SE INSTALARON CORRECTAMENTE Y FALLARON EN CONDICIONES DE OPERACION NORMAL, SIEMPRE QUE SE DEVUELVAN AL LUGAR DE COMPRA, DONDE SERAN REPARADOS O, SEGUN PUEDA DETERMINARSE, SERAN CAMBIADOS LOS PRODUCTOS PANORAMICOS O LAS PIEZAS UTILIZADAS EN ESE PRODUCTO

**GARANTIE**  
NOUS GARANTISSONS LES PRODUITS DE PAYSAGES FIGURANT DANS NOTRE CATALOGUE DES LUMIERES PAYSAGISTES (A L'EXCEPTION DES AMPOULES) PENDANT UNE PERIODE DE CINQ ANS CONTRE TOUS DEFAUTS DE MATERIAUX ET DE MAIN D'OEUVRE SOUS CONDITION QUE L'INSTALLATION AIT ETE EFFECTUEE CORRECTEMENT ET QUE LES PROBLEMES SE SOIENT PRODUITS AU COURS D'UN EMPLOI NORMAL. LE PRODUIT DOIT ETRE RETOURNE AU LIEU DE VENTE OU IL SERA REPARÉ OU, SUITE A UNE EVALUATION, LE PRODUIT DE PAYAGE OU LES PIECES QUI LE COMPOSENT SERONT REMPLACÉES.

**GARANTIE**  
WIR GARANTIEREN DIE LANDSCHAFTSPRODUKTE, DIE IN UNSEREM KATALOG MIT LANDSCHAFTSBELEUCHUNGSSYSTEMEN ANGEBOten WERDEN (MIT AUSNAHME DER GLÜHBIRNEN), FÜR FÜNF JAHRE. DIE GARANTIE DECKT MATERIALFEHLER UND DIE HANDWERKLICHE AUSFÜHRUNG, SOLANGE DIE TEILE FACHGERECHT EINGEBAUT WERDEN UND DIE MÄNGEL UNTER NORMALEN BEDINGUNGEN DER VERWENDUNG AUFTRETEN, VORAUSGESETZT, DASS DAS TEIL/ PRODUKT AM EINKAUFSORT ZURÜCKGEGEBEN WIRD. DAS PRODUKT WIRD DORT REPARIERT ODER, JE NACH BEURTEILUNG, KANN DAS TEIL / LANDSCHAFTSBELEUCHUNGSSYSTEM AUCH ERSETZT WERDEN.

**GARANZIA**  
GARANTIAMO I PRODOTTI DA ESTERNO CONTENUTI IN QUESTO CATALOGO (AD ECCEZIONE DELLE LAMPADINE) PER UN PERIODO DI CINQUE ANNI DA DIFETTI DI MATERIALE E MANODOPERA, SE DEBITAMENTE INSTALLATI, CHE SI GUASTANO IN CONDIZIONI OPERATIVE REGOLARI, AMMESSO CHE VENGANO RESTITUITI AL CENTRO DI ACQUISITO, DOVE VERRANNO RIPARATI, OPPURE, A SECONDA DEL CASO, SOSTITUITI CON PRODOTTI O PARTI DA ESTERNO USATI SUL PRODOTTO IN QUESTIONE.



### PER L'INSTALLAZIONE DA 12 V

- 1) Posizionare la flangia di montaggio a superficie sulla piattaforma. Contrassegnare il centro dei quattro fori di montaggio per viti in legno e centrare il foro per il passaggio del filo di alimentazione. Praticare i fori pilota per le viti in legno in dotazione, avvalendosi di un trapano con punta da 1/8 di pollice. Praticare quindi un foro da 3/8 di pollice per alloggiare il cavo di alimentazione.
- 2) Poggiare la flangia di montaggio a superficie sui fori pilota. Non utilizzare guarnizioni in neoprene. Cominciare a serrare le viti in legno. Serrare fin quando non risultano ben fissate alla piattaforma.
- 3) Far passare i fili conduttori dell'attrezzo attraverso il foro centrale filettato sulla sommità della flangia ed attraverso il foro praticato nella piattaforma. Montare l'attrezzo attenendosi alle istruzioni. Effettuare le connessioni dei fili.

### PER L'INSTALLAZIONE DA 120 V

La flangia di montaggio a superficie va usata con un vano di cablaggio rotondo da 4 pollici (non in dotazione). È in dotazione una guarnizione in neoprene per garantire l'impermeabilità. Consultare un elettricista per le procedure di montaggio su piattaforma e cablaggio, per accertarsi che ci si attenga a tutti i requisiti e codici locali.